



บันทึกข้อความ

สำนักจัดการทรัพยากรป่าไม้ที่ ๔ (ตาก)
 รับเลขที่..... ๒๖๓๕๐
 วันที่..... - ๗ ธ.ค. ๒๕๖๖
 เวลา.....

ส่วนราชการ กรมป่าไม้ สำนักงานป่าไม้ต่างประเทศ โทร. ๐ ๒๕๖๑ ๔๒๙๒ ต่อ ๕๒๔๗

ส่วนอำนวยการ
 รับเลขที่ ๓๒๐๓๗
 วันที่ ๓ ธ.ค. ๒๕๖๖

ที่ ทส.๑๖๑๑.๔/๑๒๘๓๓

วันที่ ๗ ธันวาคม ๒๕๖๖

เรื่อง การจัดทำแผนความร่วมมือด้านโครงการเงินกู้และความช่วยเหลือทางวิชาการระหว่างประเทศไทยและ ADB (Country Programming Mission: CPM) ปี พ.ศ. ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐

- เรียน ผู้อำนวยการสำนักทุกสำนัก
 ผู้อำนวยการกองการอนุญาต
 ผู้อำนวยการสำนักจัดการทรัพยากรป่าไม้ที่ ๑ - ๑๓
 ผู้อำนวยการสำนักจัดการทรัพยากรป่าไม้สาขาทุกสาขา
 ผู้อำนวยการศูนย์เทคโนโลยีสารสนเทศและการสื่อสาร
 ผู้อำนวยการกลุ่มพัฒนาระบบบริหาร
 ผู้อำนวยการกลุ่มนิติการ
 ผู้อำนวยการกลุ่มตรวจสอบภายใน

สำนักการป่าไม้ต่างประเทศขอส่งสำเนาหนังสือสำนักงานปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ที่ ทส.๐๒๐๔.๔/ว ๓๘๑๙ ลงวันที่ ๒๗ พฤศจิกายน ๒๕๖๖ และสำเนาหนังสือสำนักงานบริหารหนี้สาธารณะ ที่ กค.๐๙๐๕/ว ๙๐ ลงวันที่ ๑๗ พฤศจิกายน ๒๕๖๖ เรื่อง การจัดทำแผนความร่วมมือด้านโครงการเงินกู้และความช่วยเหลือทางวิชาการระหว่างประเทศไทย และ ADB (Country Programming Mission: CPM) ปี พ.ศ. ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐ มาเพื่อโปรดทราบและพิจารณาจัดทำข้อเสนอโครงการเป็นภาษาอังกฤษ หากมีความต้องการใช้เงินกู้/ความช่วยเหลือทางวิชาการ โดยขอให้แจ้งข้อมูลมายังนางสาวจุฬาลักษณ์ แก้วสองสี นักวิเคราะห์นโยบายและแผนปฏิบัติการ สำนักการป่าไม้ต่างประเทศ ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ chulalak.rfd@gmail.com ภายในวันที่ ๘ มกราคม ๒๕๖๗ เพื่อรวบรวมข้อมูลแจ้งสำนักงานปลัดกระทรวงฯ ต่อไป

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบและพิจารณา

- ส่วนอำนวยการ
- ส่วนจัดการที่ดินป่าไม้
- ส่วนจัดการป่าชุมชน
- ส่วนป้องกันรักษาป่า
- ส่วนส่งเสริมการปลูกป่า
- ส่วนโครงการพระราชดำริ
- ส่วนการอนุญาต

ลงชื่อ.....

- ๗ ธ.ค. ๒๕๖๖

(นายจำลอง อุทัยวัฒนเดช)

นักวิชาการป่าไม้ชำนาญการพิเศษ

รักษาราชการแทนผู้อำนวยการสำนักการป่าไม้ต่างประเทศ

- ส่ง
- ฝ่ายบริหารทั่วไป
 - ฝ่ายการเงินและบัญชี
 - ฝ่ายพัสดุ
 - ฝ่ายแผนงาน

ลงชื่อ.....

NO Gift Policy ทส. โปร่งใสและเป็นธรรม



กรมองค์การและความร่วมมือระหว่างประเทศ
เลขรับ... 3516
วันที่... 30 พ.ย. 2566
เวลา.....

ห้องอธิบดีกรมป่าไม้
รับที่ 5570
วันที่ 28 พ.ย. 2566
เวลา 14.10 น.

กรมป่าไม้
รับที่ A188A
วันที่ 28 พ.ย. 2566
เวลา 13.11

บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ สำนักงานปลัดกระทรวงฯ กองการต่างประเทศ โทร. ๐ ๒๒๗๘ ๘๖๒๓ โทรสาร ๐ ๒๒๖๕ ๖๔๙๒
ที่ ทส ๐๒๐๔.๔/ว ๗๔๖๑๑ วันที่ ๒๗ พฤศจิกายน ๒๕๖๖

เรื่อง การจัดทำแผนความร่วมมือด้านโครงการเงินกู้และความช่วยเหลือทางวิชาการระหว่างประเทศไทย
และ ADB (Country Programming Mission: CPM) ปี พ.ศ. ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐

เรียน อธิบดีกรม (๖๒๗)

เลขาธิการสำนักงานนโยบายและแผนทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

ผู้อำนวยการรัฐวิสาหกิจทุกแห่งภายใต้สังกัด ทส.

ผู้อำนวยการองค์การบริหารจัดการก๊าซเรือนกระจก

ผู้อำนวยการสำนักงานพัฒนาเศรษฐกิจจากฐานชีวภาพ

สำนักงานป่าไม้ต่างประเทศ
เลขรับ... 4280
วันที่... 30 พ.ย. ๖๖
เวลา.....

ด้วย สำนักงานบริหารหนี้สาธารณะ กระทรวงการคลัง มีหนังสือ ที่ กค ๐๙๐๕/ว ๙๐ ลงวันที่ ๑๗ พฤศจิกายน ๒๕๖๖ ขอความอนุเคราะห์กระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อมพิจารณาความต้องการในการใช้เงินกู้/ความช่วยเหลือทางวิชาการจากธนาคารพัฒนาเอเชีย (Asian Development Bank: ADB) เพื่อสนับสนุนการดำเนินโครงการซึ่งมีความสอดคล้องกับหลักเกณฑ์ในการพิจารณาโครงการที่ต้องการใช้เงินกู้จากธนาคารพัฒนาเอเชีย (ADB) สำหรับการจัดทำแผนความร่วมมือด้านโครงการเงินกู้และความช่วยเหลือทางวิชาการระหว่างประเทศไทยและ ADB (Country Programming Mission: CPM) ปี พ.ศ. ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐ รายละเอียดปรากฏตามเอกสารแนบ

สำนักงานปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อมขอเรียนว่า การจัดทำแผนความร่วมมือด้านโครงการเงินกู้และความช่วยเหลือทางวิชาการ (CPM) ระหว่างประเทศไทยกับธนาคารพัฒนาเอเชีย (ADB) เพื่อใช้เป็นแผนการดำเนินงานและจัดสรรวงเงินสนับสนุนให้เพียงพอกับความช่วยเหลือด้านเงินกู้ (Lending) และไม่ใช่เงินกู้ (Non-lending) สำหรับประเทศไทย ในระยะเวลา ๓ ปี โดยมีการทบทวนและปรับปรุงแผนความร่วมมือ CPM ทุกปี โดยปัจจุบันอยู่ระหว่างเตรียมการจัดทำ ICPM ปี พ.ศ. ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐ ที่ให้ความสำคัญในประเด็นต่าง ๆ อาทิ การเปลี่ยนขยะเป็นพลังงาน พันธบัตรสีเขียวเพื่อการลดการปล่อยก๊าซเรือนกระจก และการสร้างและแบ่งปันองค์ความรู้ต่อการปรับตัวต่อการเปลี่ยนแปลงสภาพภูมิอากาศ และ การลดการปล่อยก๊าซเรือนกระจก รวมถึงประเด็นด้านทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อมที่มีความสำคัญในปัจจุบัน ในการนี้ จึงขอ นำส่งเรื่องดังกล่าวมายังหน่วยงานของท่านพิจารณาจัดทำข้อเสนอโครงการ (หากสนใจ) เป็นภาษาอังกฤษ ตามแบบฟอร์มที่แนบมาด้วยนี้ และจัดส่งให้สำนักงานปลัดกระทรวงฯ ทราบ ภายในวันที่ ๑๕ มกราคม ๒๕๖๖ ทางไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ oic.asean@gmail.com และ phurihuva@gmail.com เพื่อแจ้งสำนักงานบริหารหนี้สาธารณะ กระทรวงการคลัง ต่อไป

- ส่วนอำนวยการ
- ส่วนวิเทศสัมพันธ์
- ส่วนอนุสัญญาและพันธกรณีระหว่างประเทศ
- ส่วนองค์กรและความร่วมมือระหว่างประเทศ

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา

รองอธิบดี
(นายจำลอง อุทัยวัฒน์เดช)

ทศพร ทรัพย์สุวรรณ์
(นายเล็งศักดิ์ เพ็ชรสุวรรณ)
รองปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

นายสุรชัย อจลบุญ
(Handwritten signature)

นักวิชาการป่าไม้ชำนาญการพิเศษ
กรมการป่าไม้ต่างประเทศ

รอก ปกท.พ. (นายเถลิงศักดิ์ เพ็ชรสุวรรณ)
 เลขรับ 10958
 วันที่ ๒๒ พ.ย. ๒๕๖๖
 เวลา 10.27 น.



สำนักงานปลัดกระทรวง
 ทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม
 เลขรับ 27203
 วันที่ 22 พ.ย. 2566
 เวลา 09.44 น.

ที่ กค ๐๙๐๕/ว ๙๐

สำนักงานบริหารหนี้สาธารณะ
 กระทรวงการคลัง

ถนนพระรามที่ ๒ กทม. ๑๐๕๐๐
 กองการต่างประเทศ

๑๗ พฤศจิกายน ๒๕๖๖ วันที่ 3876 วันที่ ๒๒ พ.ย. ๒๕๖๖

เรื่อง การจัดทำแผนความร่วมมือด้านโครงการเงินกู้และความช่วยเหลือทางวิชาการ (Country Programming Mission: CPM) ปี พ.ศ. ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐ ระหว่างประเทศไทยกับธนาคารพัฒนาเอเชีย (Asian Development Bank: ADB)

เรียน ปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

- สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. CPM ปี พ.ศ. ๒๕๖๗ - ๒๕๖๙
- ๒. หลักเกณฑ์ในการพิจารณาโครงการที่ต้องการใช้เงินกู้จาก ADB สำหรับ CPM ปี พ.ศ. ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐
- ๓. Questionnaire for Lending Project and Non-lending Project

ด้วยสำนักงานบริหารหนี้สาธารณะในฐานะหน่วยงานรับผิดชอบหลักในการจัดทำแผนความร่วมมือด้านโครงการเงินกู้และความช่วยเหลือทางวิชาการ (Country Programming Mission: CPM) ระหว่างประเทศไทยกับธนาคารพัฒนาเอเชีย (Asian Development Bank: ADB) เพื่อใช้เป็นแผนการดำเนินงานและจัดสรรวงเงินสนับสนุนให้เพียงพอกับความช่วยเหลือด้านเงินกู้ (Lending) และไม่ใช่เงินกู้ (Non-lending) สำหรับประเทศไทย ในระยะเวลา ๓ ปี โดยมีการทบทวนและปรับปรุงแผนการดำเนินงานดังกล่าวทุกปี ซึ่ง CPM ในปัจจุบันสำหรับปี พ.ศ. ๒๕๖๗ - ๒๕๖๙ ได้จัดทำแล้วเสร็จ เมื่อเดือนกันยายน ๒๕๖๖ (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑)

สำนักงานบริหารหนี้สาธารณะ (สบน.) ขอเรียนว่า สบน. อยู่ระหว่างการจัดทำ CPM ปี พ.ศ. ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐ ในกรณีนี้ สบน. จึงใคร่ขอความอนุเคราะห์หน่วยงานของท่าน หากมีความต้องการใช้เงินกู้/ความช่วยเหลือทางวิชาการจาก ADB เพื่อมาสนับสนุนการดำเนินโครงการซึ่งสอดคล้องกับหลักเกณฑ์ในการพิจารณาโครงการที่ต้องการใช้เงินกู้จาก ADB สำหรับ CPM ปี พ.ศ. ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐ (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๒) และขอได้โปรดพิจารณาให้ข้อมูลตาม Questionnaire for Lending Project and Non-lending Project (สิ่งที่ส่งมาด้วย ๓) และส่งให้ สบน. ทราบภายในวันจันทร์ที่ ๒๙ มกราคม ๒๕๖๗ เพื่อให้ สบน. จะใช้เป็นข้อมูลประกอบการจัดทำ CPM ต่อไป

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการในส่วนที่เกี่ยวข้องต่อไปด้วย จะขอบคุณยิ่ง

ขอแสดงความนับถือ

๑๑ กคป.

ค.เพ็ชร

Dr. Leew. A

(นายเถลิงศักดิ์ เพ็ชรสุวรรณ)

จิรพร วิริยะกุล

(นางจินดารัตน์ วิริยะกุล)

ที่ปรึกษาด้านหนี้สาธารณะ ปฏิบัติราชการแทน

รองปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ผู้อำนวยการสำนักงานบริหารหนี้สาธารณะ
 ปฏิบัติราชการแทนปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

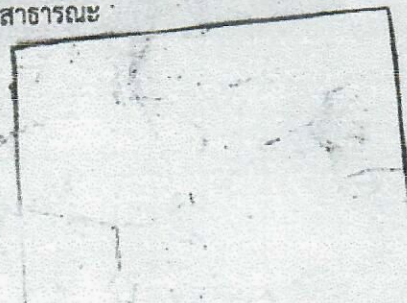
สำนักนโยบายและแผน

โทร ๐ ๒๒๖๕ ๘๐๕๐ ต่อ ๕๕๐๙

โทรสาร ๐ ๒๒๗๓ ๙๑๔๔

ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ intercoop@pdmo.go.th

www.pdmo.go.th





AIDE MEMOIRE

Thailand – 2023 Country Programming Mission (CPM) Country Pipeline Projects (2024 – 2026)

I. INTRODUCTION

1. A Country Programming Mission¹ (CPM) from ADB's Thailand Resident Mission (TRM) was conducted during 23 June – 15 August 2023 to discuss potential assistance from ADB for Thailand, from both ADB's lending and technical assistance windows, for the period 2024-2026.
2. The CPM kick-off meeting was held on 23 June 2023 with key government agencies and chaired by Mrs. Jindarat Viriyataveekul, Deputy Director General acting in Public Debt Advisor (DDG), Public Debt Management Office (PDMO), Ministry of Finance. Project specific discussions between ADB sector staff, TRM and government line ministries were held subsequently. A second high level discussion was then held on 10 August 2023, chaired by DDG PDMO and Country Director, TRM, Mr. Anouj Mehta, which brought together all the relevant government agencies, ADB sector teams, ADB private sector and thematic staff, and PDMO. The discussion covered the overall strategic framework guiding ADB's programming approach, a proposed list of projects for the lending and nonlending pipelines, project level issues, and timeframes for receiving ADB support (subject to all approvals by both Government and ADB). A CPM wrap-up meeting was held on 15 August 2023 at PDMO offices to confirm the *indicative* sovereign lending pipeline for Thailand for the period 2024-2026. The list of participants from other government agencies and ADB staff in these meetings is presented in **Attachment 1**. ADB's presentation at the discussion meeting is shown in **Attachment 2**.
3. The wrap-up meeting was also physically joined by Sector Director, Agriculture, Food, Nature and Rural Development, Mr. Jiangfeng Zhang, and team, to discuss the proposed sovereign lending project requested by the Royal Irrigation Department (RID), given the importance of the proposed project and its impact on the overall Thailand pipeline.
4. The Indicative Country Pipeline and Monitoring (ICPM) Report has been discontinued under ADB's new operating model.² An ADB CPM is still to be held annually with government authorities as the first business process, followed by preparation of an Aide Memoire as the conclusion of the CPM. This Aide Memoire records the key agreements reached with the government during the CPM and its content remains subject to the approval of higher authorities in both ADB and the Government of Thailand.

II. STRATEGIC ENGAGEMENT FRAMEWORK

5. During the CPM, ADB outlined the overall strategic framework for the programming discussions, as laid out in the Country Partnership Strategy (CPS), 2021-2025, for Thailand.³

¹ The Mission comprised the following Thailand Resident Mission (TRM) staff: Anouj Mehta, Country Director; Jay Roop, Principal Country Specialist; Oranuch Jetwattana, Senior Project Officer and Mission Leader; Roykaew Nitithanprapas, Senior External Relations Officer; Poramintr Kingphakorn, Associated Project Analyst; Pornvarin Vichitvejpaisal; Operations Assistant and other colleagues from ADB's sector, thematic and operational teams.

² The new operating model will enable ADB to increase its capacity as the region's climate bank; strengthen its work to develop the private sector and mobilize private investments in the region; provide a larger range of high-quality development solutions for its developing member countries; and modernize ways of working to make it more responsive, agile and closer to clients.

³ ADB, 2021. *Country Partnership Strategy: Thailand, 2021-2025*. Manila.

Further, the approach for a strategic engagement focused on an innovative climate finance was stressed. The agreements reached during the CPM are consistent with the strategic priorities of the CPS.

6. **The 2021-2025 CPS:** Under the CPS, ADB's engagement strategy for Thailand is composed of three dimensions, "for Thailand," "with Thailand," and "in Thailand", designed to support Thailand achieve its national strategies and plans aligned with ADB's Strategy 2030 for supporting upper-middle income countries (UMIC), with two objectives: to strengthen a) the country's competitiveness and connectivity, and b) its resilience and sustainability.

7. **Innovative Climate Finance Value-Addition:** Emanating from the CPS and aligned with ADB's new operating model, ADB's strategic engagement in Thailand over the 2021-2025 period has been focusing on best leveraging its knowledge, advisory, lending and technical assistance windows to help the country create innovative climate resilient projects, capacities, financial instruments, and policy frameworks which can attract green finance from all sources so as to support Thailand's climate targets, especially in challenging sectors or themes. Key initiatives already started or starting soon under this approach include Green Social Sustainable Bonds and Green Finance Vehicles, Zero Source Water Pollution, Electric Vehicles for Public Transit, and Nature Based Solutions, supported by ADB technical assistance and which might lead to future projects for lending support from ADB.

III. KEY DISCUSSIONS ON INDICATIVE PIPELINES (Proposed Sovereign Loans)

8. **Review of 2022 Program:** ADB and PDMO noted good momentum on the two projects included in the 2023 pipeline, with both i) *Climate Resilient Connectivity for the Eastern Economic Corridor Project: The Intercity Motorway No.7 (Extension to Link with U-Tapao International Airport)* and ii) *Climate-Smart Medical Excellence Centers Project* (renamed from *Thailand Medical Excellence Centers Project*), in advanced stages of ADB processing including a number of capacity building workshops held with government agencies over the 2022/2023 period. It is expected that the two projects will go to ADB Board for approval by end-2023 or early-2024, dependent on government cabinet approvals. The four remaining projects in the previous pipeline (programmed for 2024 and 2025) are to be taken forward into this current CPM pipeline, with some modifications.

9. **New Requests for 2024-2026 Pipeline:** With PDMO support, new lending requests have been proposed for ADB from two agencies, the Department of Highways (DOH) and the RID. CPM discussions with the line ministries collated these new requests into two projects composed of different phases or tranches to allow for an integrated (including climate resilient capacity building and mobilization of cofinancing approaches), programmatic (ADB collaboration over a number of years) and strategic partnership. Indicative funding has been proposed for 2024-2026 with funding of the subsequent phases/tranches of these projects after 2026 to be explored once initial projects show good momentum.

10. **Indicative 2024-2026 Pipeline:** Based on the above reviews and new requests, **CPM discussions finalized a total of 6 proposed lending projects** for 2024-2026 as follows:

a) **3 projects carried forward from last year's pipeline.**

- The *Thailand Green Finance and Innovation Facility for Investment Projects* programmed for 2024 was renamed *Thailand Green Finance Facility for Sustainable MSME Development* and confirmed in the 2024 pipeline. The project has been targeted to support Ministry of Industry and Small and Medium Enterprises (SMEs) Bank in developing a facility to support micro, small and medium businesses and industries in

Thailand. The options on blending ADB sovereign loan funds with concessional climate funds are being explored.

- The *National Railway Improvement Project* programmed for 2025 was renamed the *Sustainable Mass Transit Improvement Project* and programmed for 2026. This project has been broadened with the aim of supporting various modes of transport including rail, bus, and E-mobility, and also for linking into the ADB initiative on EVs for public transit which aims to develop project concepts in 3-4 cities, potentially leading to future funding requests.
 - The *Road Network from Udon Thani to Bueng Kan* programmed for 2024 has been renamed *Climate Resilience and Sustainable Connectivity Project (CRP Phase II)* and deferred to 2026. The project has been included in a larger strategic project focused on building a climate resilient transport project network in Thailand to allow for an overall network impact, including building climate capacity at the executing agency.^{a m}
- b) **3 projects included from new requests.**
- **The *Climate Resilience and Sustainable Connectivity Project (CRP Phase I)*.** This project has been proposed to leverage ADB's value-addition to support DOH prepare a model of an integrated climate resilient and low carbon transport network, comprising of a series of corridors and highways that together support Thailand's achievement of its carbon neutral and net zero targets. **Attachment 3** presents the concept as a holistic support to the transport sector in Thailand, including capacity building and advisory roadmaps to mobilize capital from all sources (whether capital markets, private sector, etc). Lessons learned from this model project will be upscaled and replicated to other DOH projects, for a climate transition across the land transport network of the country. Initial subprojects for *Phase I* will include either Motorway No.8 (Nakhon Pathom – Chiam) or No. 9 (Bang Bua Thong -Bang Pa-in), subject to project readiness screening and due diligence by ADB's sector team. *Phase II* of the loan project will be continued on the similar holistic climate focused approach developed in *Phase I*, with a focus on the Udon Thani – Bueng Kan subproject noted above and subject to further assessments.
 - **The *Climate Adaptive Strengthening of Lower Eastern Chao Phraya River Water System Project (Phase I and II)*.** These newly requested project from the RID will have a major impact on climate adaptation for Thailand. It has been divided into 2 consecutive projects, due to the large project size, and to allow for building of implementation capacities, in terms of flood protection and safeguards requirements. During the CPM discussions, DDG PDMO and Mr. Wittaya Kaewmee, Deputy Director of RID agreed on ADB's proposal to explore mobilization of a multitranche financing facility (MFF) for the project, with the MFF concept discussed with PDMO and RID confirming ADB's commitment to supporting the long-term need for project preparation and investments. DDG RID expressed strong appreciation to ADB in supporting their projects and welcomed the ADB team to visit project sites in which it will provide useful views and information to ADB team in commencing project preparation.⁴

⁴ The ADB sector team conducted the first project site visit on 15-17 August 2023, following the wrap-up meeting.

- c) The table below captures the final indicative sovereign lending pipeline projects for 2024- 2026 based on the CPM discussions. These project costs are indicative and subject to project screening and due diligence by ADB's sector team. ADB will seek cofinancing from other development agencies to assist project cost and strengthen project development.

Commitment Year	ADB (\$'m)	Government (\$'m)	Cofinancing (\$'m)	Total (\$'m)
2024:				
1. Thailand Green Finance Facility for Sustainable MSME Development	250	0.0	100*	350
2025:				
1. Climate Adaptive Strengthening of Lower Eastern Chao Phraya River Water System Project (Phase I)	230	140	0.0	370
2. Climate Resilience and Sustainable Connectivity Project - M9/M8 (CRP Phase I)	150	230	70*	450
2026:				
1. Climate Adaptive Strengthening of Lower Eastern Chao Phraya River Water System Project (Phase II)	580	135	0.0	715
2. Climate Resilience and Sustainable Connectivity Project – Udon Thani – Bueng Kan (CRP Phase II)	240	260	0.0	500
3. Sustainable Mass Transit Improvement Project (Railway, EV Public Bus and etc.)	150	150	100*	400
Total	1,600	915	270	2,785

* Cofinancing amounts could be higher and will be decided during project preparation.

IV. KEY DISCUSSIONS ON PROPOSED TECHNICAL ASSISTANCE

11. ADB has received 13 new requests from 6 agencies for ADB's technical support. These requests were discussed and agreed with each line government agencies during the CPM. ADB aims to support most of these requests from **existing** national or regional technical assistance (TA) projects while also ensuring alignment with the overall CPS strategic framework.

12. Hence, two requests will be supported under ADB's existing regional TAs for providing policy inputs to support the Revenue Department from ADB's Finance Sector team and policy inputs for the Fiscal Policy Office's socio-economic data modelling from ADB's Economic Research and Development Impact Department. Requests for policy inputs for the Department of Land Transport and DOH on road safety will be incorporated in the proposed lending projects. Requests from both Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation and Electricity Generating Authority of Thailand (which have climate and environment impacts) will be supported as a Climate Change Capacity Building TA to Thailand, with proposed \$250,000 funds to be identified from existing ADB climate change TA projects or from development partners (and added onto existing TAs).

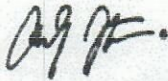
13. ADB also noted that further TA is available to line agencies in Thailand under the strategic initiatives started in Thailand (noted earlier) and which are already supporting agencies such as the Office of National Economic and Social Development Council (NESDC) (under ADB's Bio-circular-green (BCG) TA), the Office of Transport and Traffic Policy and Planning (OTP), the National Housing Authority (NHA), and city governments.

V. ACKNOWLEDGEMENTS

14. The Mission would like to express its sincere appreciation to the Government of Thailand, and in particular, PDMO, for its valuable support and contribution, including coordinating discussions between ADB and various government agencies.

15. PDMO also thanked ADB on its continued support to Thailand in terms of both financing and technical assistances.

Bangkok, 15 August 2023



Oranuch Jetwattana
Senior Project Officer
ADB Thailand Resident Mission

Attachments:

1. List of Participants from Other Government Agencies and ADB staff.
2. ADB's Presentation
3. ADB's concept note on CRP.

THA – 2023 Country Programming Mission

List of Participants from Government Agencies

Public Debt Management Office (PDMO)

1. Ms. Jindarat Viriyataveekul, Deputy Director General acting in Public Debt Advisor
2. Mr. Tharwon Seaeprayoon, Director of Policy and Planning Bureau
3. Mr. Yuthapong Eamchang, Expert on Public Debt and Contingent Liability
4. Mr. Chomchak Amonvatana, Director of International Cooperation Division
5. Ms. Chotika Uesampantakit, Economist
6. Ms. Pornwalai Guayraksa, Economist
7. Mr. Siribha Satayanon, Executive Director of the Public Infrastructure Project Financing Bureau
8. Ms. Janthira Trongratsameethong, Senior Expert on Loan Project
9. Ms. Benjarat Tanongsakmontri, Director of the Financing Policy and Planning Division
10. Ms. Pramejit Aurboonyanunt, Director of the Project Financing, Division 1
11. Ms. Nartnikorn Tantipong, Director of the Project Financing, Division 2
12. Ms. Pucharat Donsrichan, Director of the Project Financing, Division 3
13. Ms. Chaluntorn Ananvattayakij, Economist
14. Mr. Karas Boonruang, Director of the Government Debt Management Division 3, Acting Senior Expert on Bond Market Development
15. Mr. Puttipong Kanna, Senior Economist
16. Ms. Kurupin Boonyakida, Economist
17. Ms. Tanaporn Pongnad, Economist
18. Mrs. Oraporn Thomya, Senior Expert on Public Debt and Credit Risk
19. Ms. Tipparat Chaisri, Director of the State Enterprise Debt Management Division 1

Department of Highway (DOH)

1. Mr. Danai Ruengsom, Director of Bureau of International Highways Cooperation
2. Mr. Suebpong Paisalwattana, Director, Bureau of Planning
3. Dr. Prechaporn Suwatnodom, Deputy Director, BIHC
4. Mr. Wichai Wongwisit, Civil Engineer, Senior Professional Level (Director of Project Management Group), BIHC
5. Dr. Pattharin Sarutipard, Civil Engineer, Senior Professional Level, Bureau of Planning
6. Dr. Bhanitiz Aursudkij, Civil Engineer, Senior Professional Level, BIHC
7. Mr. Bhongsathorn Brahmahitadara, Civil Engineer, Senior Professional Level, BIHC
8. Mr. Kris Changtrakul, Foreign Relations Officer, BIHC
9. Mr. Sirawit Onsunnoen, Civil Engineer, Practitioner Level, BIHC
10. Dr. Pattharin Sarutipard, Civil Engineer, Senior Professional Level, Bureau of Planning
11. Ms. Napat Rujipakorn, Civil Engineer, Practitioner level, Bureau of Planning

Department of Land Transport (DLT)

1. Ms. Wilawon Kanthothong, Transport Technical Officer, Expert Level
2. Mr. Tanadeth Asipong, Transport Technical Officer, Senior Professional Level
3. Ms. Sineewan Wicha, Professional Level
4. Ms. Orapan Chaturavit, Professional Level
5. Mr. Ratchanon Kaokaew, Practitioner Level

Attachment 1

Department of National Parks, Wildlife and Plant Conservation (DNP)

1. Mrs. Phusin Ketanond, Director, Bureau of Forest and Plant Conservation Research
2. Ms. Winanda Himaman, Acting Director, Forest and Climate Change Division
3. Mr. Somyot Saengnin, Consultant on Forest Resources Inventory
4. Mr. Sukan Pungkul, Forestry Technical Officer (Senior Professional Level)
5. Mr. Anop Thippayasaeng, Forestry Technical Officer (Senior Professional Level)
6. Ms. Nattaporn Naklua, Forestry Technical Officer (Practical level)
7. Mr. Putthipong Nanthatham, Scientist (Practitioner Level)
8. Ms. Inthira Pumpattanapong, General Coordinator

Electricity Generating Authority of Thailand (EGAT)

1. Ms. Somrudee Thipmabutr, Chief of Electricity Technology Development Group
2. Ms. Somkid Sorn U-rai, Director of Financial Management Division
3. Ms. Parichart Aviruthvorakul, Assistant Director of Financial Management Division

Fiscal Policy Office (FPO)

1. Mr. Norabajra Asava-Vallobh, Director of Economic Data Innovation and Research Section
2. Mr. Panithan Suksamran, Director of International Organizations Cooperation Section
3. Mr. Chanwit Limpiyapan, Senior Economist
4. Mr. Thanaphon Karnnowvakun, Senior Economist
5. Mr. Kawin Iamtrakul, Senior Economist
6. Ms. Boondhariga Chonpitakwong, Senior Economist

Permanent Secretary Office, Ministry of Public Health (MOPH)

1. Dr. Kornkrit Limsommut, Director, Health Administration Division
2. Dr. Phongsak Nitikaroon, Deputy Director Health Administration Division
3. Mrs. Mayuree IeMcharoen, Deputy Director Health Administration Division
4. Mrs. Daranee Nonthasawadsri, Chief of Regional Investment Group
5. Ms. Vichayaporn Punthong, Relations Officer

Revenue Department (RD)

1. Mr. Takhon Supreeyaporn, Senior Professional Tax Economist
2. Ms. Pawanee Bumrungsri, Senior Professional Tax Economist
3. Ms. Kittiya Srivorapol, Professional Tax Economist

Royal Irrigation Department (RID)

1. Mr. Wittaya Kaewmee, Deputy Director General for Engineering
2. Mr. Apichart Chumnummanee, Director of Bureau of Large Scale Water Resources Development
3. Mr. Siripol Raksanawet, Director of Medium Scale Water Resources Development Division
4. Mr. Rojwat Inthung, Director of Planning Division
5. Mr. Chutiman Sakulpram, Director of Regional Irrigation Office 11

Attachment 1

6. Dr. Phattaporn Mekpruksawong, Senior Expert on Civil Engineering (Planning)
7. Mr. Seksit Phochai, Senior Expert on Irrigation Engineering, (Medium Scale Water Resources Development)
8. Mr. Kanchadin Sraratoom, Senior Advisor on Foreign Irrigation Program, Bureau of Project Management
9. Mr. Yuttakhate Yindeesub, Director of Large Scale Irrigation Construction Office 11
10. Mr. Jedsada Tosirikul, Director of Medium Scale Irrigation Construction Office 10
11. Mr. Thaweewat Suebsukmungsakul, Director of Medium Scale Irrigation Construction Office 12
12. Mr. Attapan Diloksopon, Director of Foreign Project Management and International Affairs Division, Bureau of Project Management
13. Mr. Tanapat Aonphumsupatarn, Director of Engineering, Medium Scale Water Resources Development Division
14. Mr. Songsit Sukpanich, Director of Medium Scale Irrigation Construction Office 11
15. Mr. Somdech Sriwichian, Director of Chonlaharnphichit Operation and Maintenance Project
16. Mr. Manop Jamme, Director of the Northern Rangsit Operation and Maintenance Project
17. Mr. Wirawat Pasomsup, Director of the Southern Rangsit Operation and Maintenance Project

List of Participants from Asian Development Bank (ADB)

Thailand Resident Mission (TRM)

1. Mr. Anouj Mehta, Country Director
2. Mr. Jay Roop, Deputy Country Director
3. Ms. Kelly Hattel, Senior Financial Sector Specialist, Finance Sector Office (SG-FIN)
4. Dr. Oranuch Jetwattana, Senior Project Officer
5. Ms. Roykaew Nitithanprapas, Senior External Relations Officer
6. Mr. Poramintr Kingphakorn, Associate Project Analyst

Agriculture, Food, Nature, and Rural Development Sector Office (SG-AFNR)

1. Mr. Jiangfeng Zhang, Director
2. Mr. Geoffrey Wilson, Senior Water Resources Specialist

Climate Change, Resilience, and Environment Cluster (CCRE)

1. Ms. Okju Jeong, Climate Change Specialist

Economic Research and Regional Cooperation Department (ERCD)

1. Mr. Yothin Jinjarak, Senior Economist, Macroeconomics Research Division

Private Sector Operations Department (PSOD)

1. Mr. Shuji Hashizume, Principal Investment Specialist, Infrastructure Finance Division
2, PSOD

Attachment 1

Southeast Asia Department (SERD)

1. Mr. Rodrigo Fermin P. Martinez, Project Origination Specialist (Consultant)

Transport Sector Office (SG-TRA)

1. Mr. Daisuke Mizusawa, Senior Transport Specialist
2. Ms. Chaorin Shim, Senior Transport Specialist

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๒

หลักเกณฑ์ในการพิจารณาโครงการที่ต้องการใช้เงินกู้
จาก ADB สำหรับ CPM ปี ๒๕๖๘ - ๒๕๗๐

๑. เป็นโครงการที่สอดคล้องกับแผนยุทธศาสตร์ชาติ ๒๐ ปี/ แผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ ฉบับที่ ๑๓/
รัฐบาลมีนโยบายสนับสนุน
๒. เป็นโครงการต่อเนื่อง/ จำเป็นเร่งด่วน/ มีความความพร้อมที่จะเริ่มดำเนินการสูง โดยมีรายละเอียดชัดเจน
ที่สมควรให้ดำเนินโครงการภายใต้แผนเงินกู้ได้
๓. เป็นโครงการที่มีความต้องการใช้เทคโนโลยี/ การถ่ายทอดความรู้ทางเทคนิคจากต่างประเทศ หรือมีความจำเป็น
ต้องซื้อสินค้าและบริการเป็นเงินตราต่างประเทศ
๔. เป็นโครงการลงทุนในสาขาที่ ADB มีความสนใจให้การสนับสนุนตามแผนงาน Country Partnership Strategy
(CPS) ปี ๒๕๖๔ - ๒๕๖๘

Questionnaire for Lending Project and Non-lending Project
(English Only)

Lending Project

Non-lending Project

Project Title.....

Project Priorities

- Competitiveness and Connectivity
- Resilience and Sustainability
- Cross-cutting Themes

Project Sector

- Urban public transport
- Cross border road and rail transport
- Ports and airports
- Policy and regulatory reforms to strengthen regional trade
- Road safety
- Customs controls
- Anti-money laundering and terrorist financing
- Financial management and governance of SOEs and subnational entities
- Renewable energy
- Energy storage systems
- Electric vehicles and sustainable transport
- Waste to energy
- Natural gas
- Green bonds for mitigation
- Knowledge building and sharing on adaptation and mitigation
- Community-level adaptation
- Trade finance
- Supply chain finance
- Finance for women
- Agribusiness finance
- Taxation reforms
- Other:.....

Background.....

Objective.....

Scope of Work.....

Expected Outputs and Deliverables.....

Total Cost (Only for Project Loan).....

Supported Cost by ADB (Only for Project Loan).....

Alignment with the government policy.....

Organization Coordinator

Name

Position

Organization Name

Office Number Fax

E-mail

Please return this questionnaire within **Monday ๒๙ January ๒๐๒๔**
 International Cooperation Division, Policy and Planning Bureau
 Public Debt Management Office
 Office Number ๐ ๒๒๖๕ ๘๐๕๐ ถึง ๕๕๐๘ Fax Number ๐ ๒๒๗๓ ๙๓๕๕
 Mobile Number ๐๘๙ ๙๘๙๘ ๘๓๕๕
 E-mail: intercoop@pdmo.go.th